



GREATER VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA

Dear Custodian or Parent:

To re-register your international student for the 2020-2021 school year, submit the following as soon as possible:

Payment:

Option #1: Wire Transfer

- The preferred method of payment is via Wire Transfer (see attachment for instructions).

Option #2: Bank Draft or Personal Cheque

- Mail a Bank Draft or Personal Cheque made payable to Langley School District.

Program Fees: Elementary Students (Grades K-7)

Tuition Owning (CAD)	Program	Program Dates	Grades
\$14,500	Full Year	September 8 2020- June 29 2021	Grades K-7

Program Fees: Secondary Students (Grades 8-12)

Tuition Owning (CAD)	Program	Program Dates	Grades
\$14,500	Full Year	September 8 2020- June 29 2021	Grades 8-12

Deadline

- The deadline to submit documents and payment for 2020-2021 re-registration is **June 1, 2020**.
- **If you do not re-register before the deadline your child's space at school may be given to a new applicant.**
- **Payment must be received prior to June 1, 2020 at 4:00 pm or you will be subject to an additional \$500 administrative fee.**
- If you will not be re-registering for the 2020-2021 school year, please contact us immediately at 604.534.7891 or ISP@SD35.bc.ca

If there is a change in the Custodian or Homestay/Living Arrangement, please contact us immediately at 604.534.7891.

Sincerely,

Mark Leiper
District Principal
Langley International Student Program



GREATER VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA

SIMPLIFIED CHINESE TRANSLATIONS

尊敬的监护人或家长：

请尽快提交下列费用，来为您的国际学生注册 2020-2021 学年。

缴费：

选择#1：电汇

- 通过电汇付款是比较理想的支付方式（说明请见附件）。

选择#2：银行汇票或个人支票

- 请邮寄收款人为“Langley School District”的银行汇票或个人支票。

课程费用：小学学生（幼儿园至 7 年级）

应付学费（加元）	学习时段	学习时段起始日期	年级
\$14,500	全年度	2020 年 9 月 8 日 - 2021 年 6 月 29 日	幼儿园至 7 年级

课程费用：中学学生（8 年级至 12 年级）

应付学费（加元）	学习时段	学习时段起始日期	年级
\$14,500	全年度	2020 年 9 月 8 日 - 2021 年 6 月 29 日	8 年级至 12 年级

截止日期

- 提交注册 2020-2021 学年所需的费用的截止日期是**2020 年 6 月 1 日**。
- 如果您没有在截止日期之前递交所需的费用，您孩子在本校的席位将可能会让给新的申请人。
- 我们必须在**2020 年 6 月 1 日下午 4 点之前收到 2020-2021 重新注册所需的费用**，否则您将需要支付**500 加元的额外行政费用**。
- 如果您决定不注册 2020-2021 学年，请立即致电 604.534.7891 或发电子邮件到 ISP@SD35.bc.ca 与我们联系。

注意：

- 如果学生的监护人或寄宿家庭 / 居住安排有变更，请立即致电 604.534.7891 与我们联系。

国际学生部门校长

Mark Leiper

敬上！



GREATER VANCOUVER, BRITISH COLUMBIA

부모님 또는 커스터디언 (부모 대리인) 께:

귀하의 국제 학생이 2020-2021 학년을 위해 재등록을 해야 할 때가 되었으며 빠른 시일내로 등록하기 바랍니다.

학비 지불 :

제 1 선택: 해외 송금 (Wire Transfer)

- 송금은 더 선호되는 지불 방법이며 한국에서만 송금이 가능함을 참고 하시기 바랍니다.
(첨부된 안내서를 참고)

제 2 선택: 은행수표 (Bank Draft) 혹은 개인 수표 (Personal Cheque)

- 수표 받는 사람은 Langley School District 으로 기재하시고 우편으로 보내주시기 바랍니다. 수표 아래 메모란에 학생의 영문이름과 생년월일을 기재하여 다른 학생과 혼동되지 않도록 해주시기 바랍니다.

Program Fees: Elementary Students (Grades K-7)

Tuition Owning (CAD)	Program	Program Dates	Grades
\$14,500	Full Year	September 8/20 - June 29/21	Grades K-7

Program Fees: Secondary Students (Grades 8-12)

Tuition Owning (CAD)	Program	Program Dates	Grades
\$14,500	Full Year	September 8/20 - June 29/21	Grades 8-12

학비 납부 마감

- 재등록을 위한 서류 제출과 학비 납부 마감일은 **2020년 6월 1일**입니다.
- 만약 마감일까지 재등록 하지 않으시면, 귀 자녀의 학교 자리는 새 입학지원 학생에게 주어지게 될 것입니다.
- **2020년 6월 1일 오후 4시까지** 학비를 지불하지 않을 경우 추가적으로 행정수수료 500 불이 부과됩니다.
- 만약 2020-2021 학년에 재등록하지 않을 예정이시면 즉시 전화 604.534.7891 혹은 ISP@SD35.bc.ca 로 연락해서 알려주시기 바랍니다.

만약 학생의 커스터디언 (부모 대리인)이나 홈스테이/주소지에 변경 사항이 생기시면 즉시 604-534-7891 로 빨리 연락하기 바랍니다.

Sincerely,

Mark Leiper
District Principal
Langley International Student Program



APPLICATION FOR RE-ADMISSION

****IMPORTANT NOTICE FOR STUDENTS RETURNING FOR 2020-2021 SCHOOL YEAR****

Student Name: _____

School: _____

Please complete this section:

Current Home Address: _____

Telephone: _____ Email: _____

To reserve your child's spot for next year, please sign and submit this form along with payment:

the full tuition of **\$14,500** by **June 1, 2020**. **Any Payment received after June 1, 2020 will be subject to a late charge of \$500.** If payment is received late and no space is available at their current school, the student will be **transferred** to a different school in the district with space available. Please note that space is limited in some of our schools.

- Payment by cheque or certified cheque is accepted. Please indicate student's name and date of birth under notes to avoid any confusion.

Payment transferred from overseas **ONLY** - please use the following **BANKING INFORMATION**

(Please ensure the following information is complete on all wire transfers):

BANK INFORMATION FOR WIRE TRANSFER

Bank Name	The Bank of Nova Scotia
SWIFT Code/BIC	NOSCCATT
Canadian Clearing Code	CC000203020
Bank Address	44 KING STREET WEST, TORONTO, ONTARIO, CANADA M5H 1H1
Account No.	607800015911
Account Name	SCHOOL DISTRICT NO. 35 (LANGLEY)
Address	4875- 222 STREET, LANGLEY, B.C. V3A 3Z7 CANADA
Name of Student	"NAME OF THE STUDENT" must be listed on the transfer of funds

Required Information from Ordering Customer

The full legal name, address and account number or other reference number, if any, of the Ordering Customer (Remitter) is required. This is as per Canada's Proceeds of Crime (Money Laundering) and Terrorist Financing Act and in accordance with the Financial Action Task Force Special Recommendation VII.

Refund Policy: For refund information, please refer to the International Student Program website under "[Fees/Process](#)" or [legal agreement](#) in www.studyinlangley.com